

APUNTES

— 27 —

15 DE JUNIO DE 1936

Los excesos del Estatismo ⁽¹⁾ y las responsabilidades de la medicina

(Fragmentos de la versión hecha por Alonso Restrepo de un ensayo sociológico de *George Duhamel* - de la Academia Francesa).

Ver el original en el No. 8 de *Universidad de Antioquia*, Medellín, Abril de 1936.

El papel del psicólogo no consiste sólo en exponer los hechos, sino también en juzgarlos, es decir, contemplar sus consecuencias y confrontarlos con ciertas imágenes históricas o ideales del hombre. La impasibilidad, regla de laboratorio, carece de sentido cuando se trata de la humanidad, de nuestro ser y de nuestros dominios. Observar y pintar sin valorar, supondría una actitud fatalista contraria a las tradiciones del espíritu occidental.

* * *

La medicina no es exactamente lo que se llama en la actualidad una ciencia, como tampoco un arte tal como se la calificó tanto tiempo: es un conjunto de conocimientos científicos o empíricos cuyo uso precioso

(1) Nosotros traducimos *estatismo* y no "estadismo"; y después, decimos *estatista*, distinto de *estadista*.—e. j. r.